



# Puplinge infos

Lettre d'information éditée par la Mairie de Puplinge

[www.puplinge.ch](http://www.puplinge.ch) [info@puplinge.ch](mailto:info@puplinge.ch) Tél.022 860 84 40 Fax 022 860 84 49

# Juillet 2012

Lettre d'information adressée à tous les ménages, également disponible sur [www.puplinge.ch](http://www.puplinge.ch)

Le secrétariat de la Mairie se tient à votre disposition pour des informations complémentaires

Horaire d'ouverture : lundi 7h30-12h00, mardi 14h15-19h00, mercredi 13h30-17h00, jeudi 7h30-12h00 et vendredi 13h30-17h00

## Mairie de Puplinge Horaires d'été

du lundi 2 juillet 2012  
au vendredi 24 août 2012 :

**la Mairie est ouverte  
tous les matins,  
du lundi au vendredi  
de 7h30 à 12h00**

## BIBLIOBUS

Prochain passage :  
**vendredi 6 juillet 2012**  
de 15h. à 18h.

## VOIRIE

Prochaine levée des  
déchets encombrants :

**jeudi 26 juillet 2012**  
(à déposer avant 7h. du  
matin aux emplacements  
habituels).

## MARCHE DU JEUDI

Horaire d'été : uniquement  
le matin pendant les mois  
de juillet et d'août.

## Vacances scolaires d'été



Du lundi  
2 juillet au  
dimanche  
26 août 2012.

## « LA PAROLE A... »

Notre invité de ce mois est  
**François-Xavier Poizat**,  
pianiste virtuose qui a créé  
en 2010 le Festival  
"Puplinge Classique" dont  
la prochaine édition débute  
le 21 juillet prochain. /..

## "BIEN VIVRE ENSEMBLE"

L'Exécutif tient à féliciter la population pour les efforts réalisés en matière de tri. Les chiffres 2011 ont fait apparaître une diminution de 66 tonnes d'incinérables par rapport à l'année précédente. Cette importante baisse indique clairement que les habitants de Puplinge trient davantage leurs déchets. De ce fait, le taux de recyclage de la commune représente 47.5% pour 2011 (45.3% en 2010). En poursuivant nos efforts, nous nous approcherons de l'objectif de 50% lancé par l'Etat de Genève. Un grand merci à tous pour votre précieuse participation en faveur de l'environnement!

## FÊTE NATIONALE DU 1<sup>er</sup> AOÛT

### Programme

Dès 19 heures, au lieu traditionnel de la Moutonnerie :  
soupe campagnarde, saucisses grillées, jambon à l'os  
et salade de pommes de terre.



Dès 21 heures, lecture du pacte de 1291 et allocutions de la Conseillère d'Etat, Madame Isabel Rochat et de Monsieur le Maire, Gilles Marti.

Dès 22 heures, bal et feu de joie.

## RECHERCHE

La Mairie recherche des personnes intéressées à contrôler l'état des locaux à la fin des locations des salles. Cette tâche a lieu uniquement le week-end. Il s'agit de vérifier l'état des salles après chaque location pour s'assurer qu'elles ont été parfaitement remises en état par le locataire avant la location suivante. Les personnes intéressées sont priées de contacter la mairie, par téléphone au 022/860.84.40 ou par mail à [info@puplinge.ch](mailto:info@puplinge.ch).

## COMMUNES-ECOLE

Les cours proposés par l'association Communes-Ecole touchent des domaines aussi variés que les arts, la culture, la détente, l'informatique, les langues, les sports et la voile. Leurs avantages : avoir lieu près de chez vous - à Puplinge ou dans les communes voisines - et être proposés à des coûts avantageux. Grâce à la subvention que Puplinge verse à cette structure, vous pouvez bénéficier des tarifs "communes membres". N'hésitez pas à en profiter ! Les cours ont lieu de septembre à juin, hors période de vacances scolaires. Le programme 2012/2013 sera disponible sur leur site Internet [www.communes-ecole.ch](http://www.communes-ecole.ch) dès le 20 août.

## THERMOGRAPHIE DES BATIMENTS

En 2011, une thermographie aérienne du canton a été réalisée. Cette opération a permis de constater les déperditions énergétiques de certains bâtiments. L'Etat de Genève a décidé de proposer aux propriétaires de bâtiments de moins de 5 logements une subvention pour l'expertise énergétique de leurs bâtiments. Cette subvention peut être obtenue à la mairie sur présentation de la facture (expertise d'un eco-conseiller). Pour en savoir plus : <http://etat.geneve.ch/dt/energie/accueil.html>, rubrique "Thermographie : éco-conseils".

# LA PAROLE A... François-Xavier Poizat

" Après avoir vécu en France, en Chine, et au centre-ville de Genève, j'ai pu respirer l'air campagnard de Puplinge dès mes 13 ans. Même si, depuis, ma vie se partage entre l'Allemagne et la Suisse principalement, Puplinge reste le village de ma maison familiale et je viens m'y ressourcer (et travailler) environ un quart de l'année.

En 2010, plein d'ambition et d'enthousiasme, à l'instar de certains illustres collègues me remplissant d'admiration, j'ai décidé de tenter moi aussi d'organiser un petit festival, et après avoir légèrement réfléchi, le lieu ne pouvait s'annoncer plus évident : c'est donc à Puplinge, dans une église qui ne pouvait mieux convenir à l'évènement, que naquit en juillet 2010, le Festival "Puplinge Classique". Aussi un moyen de remercier la Mairie, qui m'a toujours soutenu sur mon chemin d'ivoire et d'ébène.



Très vite, grâce au soutien du public qui s'est présenté nombreux à nos concerts, de la Mairie de Puplinge et de tous nos sponsors et partenaires, ce qui n'était qu'à la base que des "petits concerts entres copains" est devenu un des plus grands festivals de musique classique genevois, accueillant parfois jusqu'à 400 personnes sur la place rose.

A l'aube de notre troisième édition, le Festival affiche 11 concerts du 21 juillet au 19 août dans l'église de Puplinge et dans la salle communale d'Yvoire (village médiéval en France voisine), avec des artistes internationaux, parfois lauréats de très grands concours, dans des formations allant du récital de piano solo à l'orchestre."

François-Xavier Poizat

Site Internet : [www.fxpoizat.com](http://www.fxpoizat.com), [www.puplinge-classique.ch](http://www.puplinge-classique.ch)



**Le Festival "Puplinge Classique" a lieu dans l'église de Puplinge. Huit concerts d'exception vous sont proposés avec des artistes renommés :**

Samedi 21 juillet à 18h00 et  
Dimanche 22 juillet à 18h00

François-Xavier Poizat et Louis Schwizgebel-Wang, piano, Arthur Hnatek et Sébastien Cordier, percussion

Jeudi 26 juillet à 20h00

Nadège RoCHAT, violoncelle et Florian Noack, piano

Dimanche 29 juillet à 18h00

Aviv Quartet

Dimanche 5 août à 18h00

Récital de piano avec Claire Huangci

Dimanche 12 août à 18h00

"Soirée russe" avec Kyrill Rybakov, clarinette, Vladimir Anochin, violon et Stepan Simonian, piano

Jeudi 16 août à 20h00

Récital de piano avec François-Xavier Poizat

Dimanche 19 août à 18h00

Orchestre des jeunes de Suisse Romande sous la direction du Quatuor Sine Nomine avec Damien Bachmann, clarinette et Vincent Godel, basson

Prix : CHF 25.- (-18 ans/étudiant : CHF 15.-)

Informations sur le site : [www.puplinge-classique.ch](http://www.puplinge-classique.ch). Réservation par mail : [info@puplinge-classique.ch](mailto:info@puplinge-classique.ch).